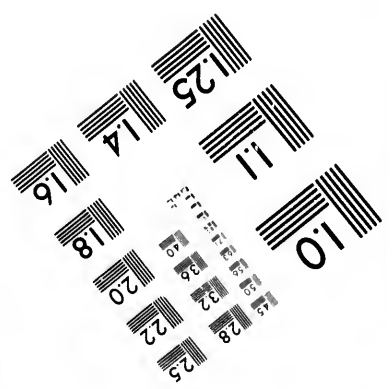
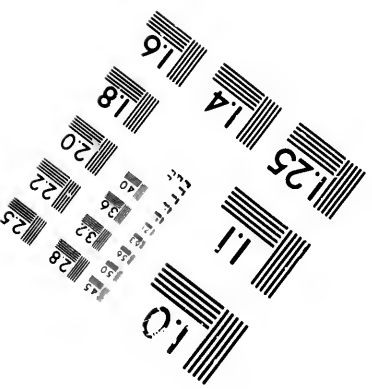
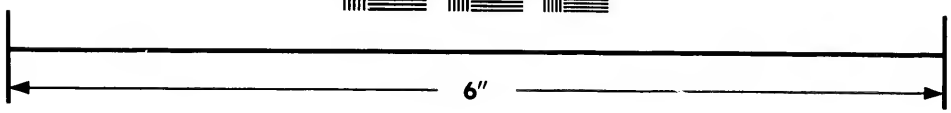
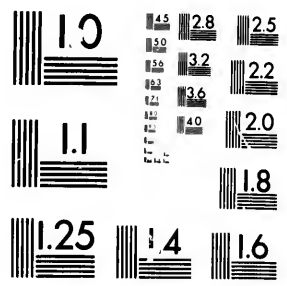


**IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)**



**Photographic
Sciences
Corporation**

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

**CIHM/ICMH
Microfiche
Series.**

**CIHM/ICMH
Collection de
microfiches.**



Canadian Institute for Historical Microreproductions / Institut canadien de microreproductions historiques

© 1987

Technical and Bibliographic Notes/Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

- | | |
|--|--|
| <input checked="" type="checkbox"/> Coloured covers/
Couverture de couleur | <input type="checkbox"/> Coloured pages/
Pages de couleur |
| <input type="checkbox"/> Covers damaged/
Couverture endommagée | <input type="checkbox"/> Pages damaged/
Pages endommagées |
| <input type="checkbox"/> Covers restored and/or laminated/
Couverture restaurée et/ou pelliculée | <input type="checkbox"/> Pages restored and/or laminated/
Pages restaurées et/ou pelliculées |
| <input type="checkbox"/> Cover title missing/
Le titre de couverture manque | <input checked="" type="checkbox"/> Pages discoloured, stained or foxed/
Pages décolorées, tachetées ou piquées |
| <input type="checkbox"/> Coloured maps/
Cartes géographiques en couleur | <input type="checkbox"/> Pages detached/
Pages détachées |
| <input type="checkbox"/> Coloured ink (i.e. other than blue or black)/
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire) | <input checked="" type="checkbox"/> Showthrough/
Transparence |
| <input type="checkbox"/> Coloured plates and/or illustrations/
Planches et/ou illustrations en couleur | <input type="checkbox"/> Quality of print varies/
Qualité inégale de l'impression |
| <input type="checkbox"/> Bound with other material/
Relié avec d'autres documents | <input type="checkbox"/> Includes supplementary material/
Comprend du matériel supplémentaire |
| <input type="checkbox"/> Tight binding may cause shadows or distortion
along interior margin/
La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la
distorsion le long de la marge intérieure | <input type="checkbox"/> Only edition available/
Seule édition disponible |
| <input type="checkbox"/> Blank leaves added during restoration may
appear within the text. Whenever possible, these
have been omitted from filming/
Il se peut que certaines pages blanches ajoutées
lors d'une restauration apparaissent dans le texte,
mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont
pas été filmées. | <input type="checkbox"/> Pages wholly or partially obscured by errata
slips, tissues, etc., have been refilmed to
ensure the best possible image/
Les pages totalement ou partiellement
obscurcies par un feuillet d'errata, une pelure,
etc., ont été filmées à nouveau de façon à
obtenir la meilleure image possible. |
| <input type="checkbox"/> Additional comments:/
Commentaires supplémentaires: | |

This item is filmed at the reduction ratio checked below/
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	14X	18X	22X	26X	30X
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
12X	16X	20X	24X	28X	32X

The copy filmed here has been reproduced thanks to the generosity of:

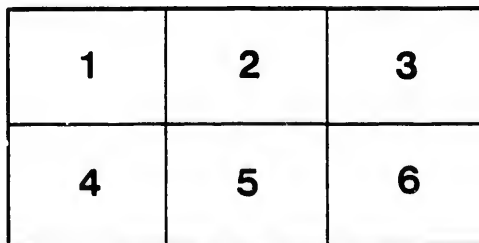
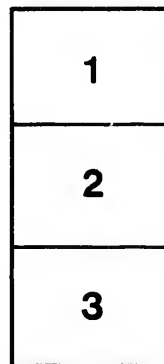
McLennan Library
McGill University
Montreal

The images appearing here are the best quality possible considering the condition and legibility of the original copy and in keeping with the filming contract specifications.

Original copies in printed paper covers are filmed beginning with the front cover and ending on the last page with a printed or illustrated impression, or the back cover when appropriate. All other original copies are filmed beginning on the first page with a printed or illustrated impression, and ending on the last page with a printed or illustrated impression.

The last recorded frame on each microfiche shall contain the symbol \rightarrow (meaning "CONTINUED"), or the symbol ∇ (meaning "END"), whichever applies.

Maps, plates, charts, etc., may be filmed at different reduction ratios. Those too large to be entirely included in one exposure are filmed beginning in the upper left hand corner, left to right and top to bottom, as many frames as required. The following diagrams illustrate the method:



L'exemplaire filmé fut reproduit grâce à la générosité de:

McLennan Library
McGill University
Montreal

Les images suivantes ont été reproduites avec le plus grand soin, compte tenu de la condition et de la netteté de l'exemplaire filmé, et en conformité avec les conditions du contrat de filmage.

Les exemplaires originaux dont la couverture en papier est imprimée sont filmés en commençant par le premier plat et en terminant soit par la dernière page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration, soit par le second plat, selon le cas. Tous les autres exemplaires originaux sont filmés en commençant par la première page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration et en terminant par la dernière page qui comporte une telle empreinte.

Un des symboles suivants apparaîtra sur la dernière image de chaque microfiche, selon le cas: le symbole \rightarrow signifie "A SUIVRE", le symbole ∇ signifie "FIN".

Les cartes, planches, tableaux, etc., peuvent être filmés à des taux de réduction différents. Lorsque le document est trop grand pour être reproduit en un seul cliché, il est filmé à partir de l'angle supérieur gauche, de gauche à droite, et de haut en bas, en prenant le nombre d'images nécessaire. Les diagrammes suivants illustrent la méthode.

* SCRIPTURE *
A. B. C. BOOK.

Ojebwa kiya Shañ yah gah nah she mo-
mah guck

A. B. C. MAHZENAHEGUN.



Published and Sold by The Algoma and North-West
Colportage Mission, Toronto & Sault Ste. Marie, Ont.

Ahtiss e gahdaig kiya ahdahwawaud egewh Al-
goma kiya North-West Colportage Mission.
Toronto kiya Sault Ste. Marie, Ont.

JESUS LOVES ME.

1. Jesus loves me, this I know,
 For the Bible tells me so ;
 Little ones to Him belong,
 They are weak, but He is strong.

Yes, Jesus loves me,
 Yes, Jesus loves me,
 Yes, Jesus loves me,
 — The Bible tells me so.

2. Jesus loves me, He Who died,
 Heaven's gate to open wide,
 He will wash away my sin,
 Let His little child come in.

3. Jesus loves me, loves me still,
 When I'm very weak and ill,
 From His shining throne on high,
 Comes to watch me where I lie.

4. Jesus loves me, He will stay
 Close beside me all the way ;
 If I love Him when I die,
 He will take me home on high.

JESUS NESAHGEICK.

1. OwH Jesus ne sah ge ick,
Ewh mah Ke zha mah ne do,
Ode ke do win ; ne de
Zhe ke kain dah mo ne gon.

Jesus ne sog ick,
Jesus ne sog ick,
Ween go ne ween dah
Mog, ewh Sahgeid.

2. OwH Jesus ne sah gee ick,
Ne ge ne bo tog mahgoo,
Ne gah ke see be ge nig
Ween go Jesus O mis queem.

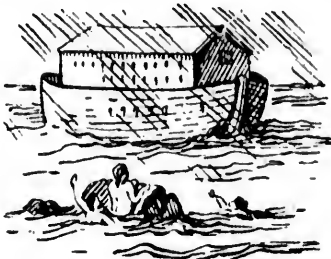
3. OwH Jesus ne sah gee ick,
Neen goo nah nah me see yon,
Ne dah kah wah bun dah mog,
Ish pe ming ain dah ne sid.

4. Jesus ne gah we je wig,
Keesh pin pah na sah ge uck,
Ne boo yon, ne gah ge wa,
Che e shah yon Ish pe ming.

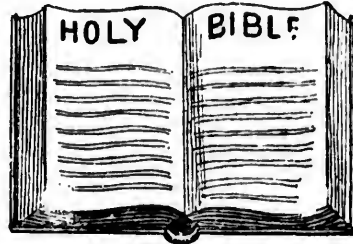
A

a

1



A for ARK.



B for BIBLE.

B

b

2

C

c

3



C for CAIN.



D For DANIEL.

D

d

4

E

e

5



E for EVE.



F For FELIX.

F

f

6

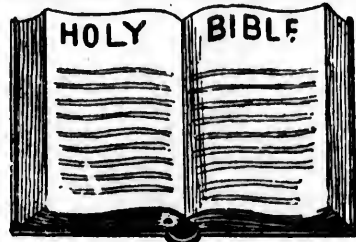
A



a

A Natahmesing
A B C
Ewh ARK

1



B

b

B Natahmesing
A B C
Ewh BIBLE

2

C



c

C Natahmesing
A B C
Ewh CAIN

3



D

d

D Natahmesing
A B C
Ewh DANIEL

4

E



e

E Natahmesing
A. B. C.
Ewh EVE

5



F

f

F Natahmesing
A. B. C.
Ewh FELIX

6

G



g

7

G for GOLIATH

H



h

8

H for HAGAR

I



i

9

I for ISAAC

J



j

10

J For JESUS

K

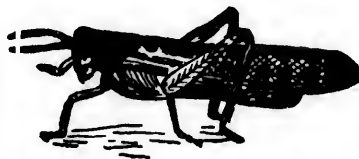


k

11

K For KEDRON

L



l

12

L For LOCUST

G



g

7

G Natahmesing A B C
Ewh GOLIATH

H



h

8

H Natahmesing A B C
Ewh HAGAR

I



i

9

I Natahmesing A B C
Ewh ISAAC

J



j

10

J Natahmesing A B C
Ewh JESUS

K



k

11

K Natahmesing A B C
Ewh KEDRON

L



l

12

L Natahmesing A B C
Ewh LOCUST

M

m



13 M For MOSES



N

n

N For NEHEMIAH 14

O

o



15 O For OWL



P

p

P For PAUL 16

Q

q



17 Q For QUAIL

R

r



R for REBEKAH 18

n o p q r s t u v w x y z

M

m



13

M Natahmesing A B C
Ewh MOSES



N

n

N Natahmesing A B C
Ewh NEHEMIAH

14

O

o



15

O Natahmesing A B C
Ewh OWL



P

p

P Natahmesing A B C
Ewh PAUL

16

Q

q



17

Q Natahmesing A B C
Ewh QUAIL



R

r

R Natahmesing A B C
Ewh REBEKAH

18

S

s



19 S for SAMSON

T

t



T for TIMOTHY 20

U

u



21 U for URIAH

V

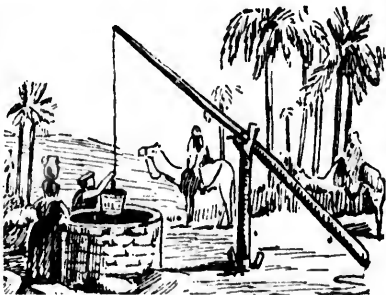
v



V For VINE 22

W

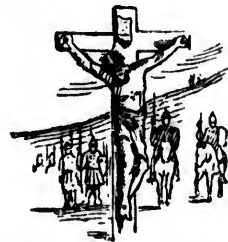
w



23 W For WELL

X

x



X For CROSS 24

Honour thy father and thy mother : that thy days may be long upon the land which the Lord thy God giveth thee.

S



s

19

S Natahmesing A B C
Ewh SAMSON



T

t

20

T Natahmesing A B C
Ewh TIMOTHY.

U



u

21

U Natahmesing A B C
Ewh URIAH.



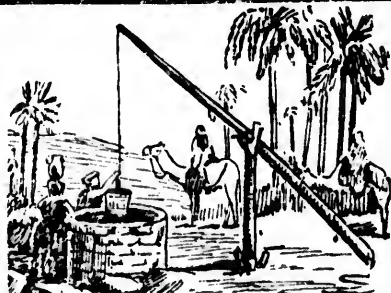
V

v

22

V Natahmesing A B C
Ewh VINE.

W



w

23

W Natahmesing A B C
Ewh WELL.

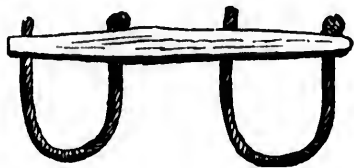


X

x

X Ahzhedayartig. 24

Y



y

25

Y For YOKE



Z

z

Z for
ZACCHEUS

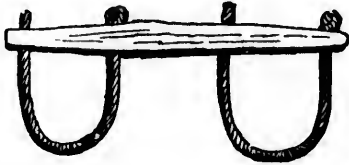
26

CHILD'S EVENING HYMN.

1. Jesus, tender Shepherd, hear me ;
 Bless Thy little lamb to-night ;
 Through the darkness be Thou near me ;
 Watch my sleep till morning light.
2. All this day Thy hand has led me,
 And I thank Thee for Thy care ;
 Thou hast clothed me, warmed and fed me ;
 Listen to my evening prayer.
3. Let my sins be all forgiven ;
 Bless the friends I love so well ;
 Take me, when I die, to heaven,
 Happy there with Thee to dwell.

Jesus said, Suffer little children and forbid them not to come unto Me
 for of such is the Kingdom of Heaven.

Y



y

Y Natahmesing

A. B. C.

Ewh YOKE.

25



Z

z

Z Natahmesing?

A. B. C.

Ewh ZACHEUS.

26

AHBENOJEE ODAHNAHGOSHE NAHGAHMOWIN

1. Mah nah ta ne se we ne nee
Jesus ; noo dah we shin sah,
Pee, ba go sa ne me nah nin,
Te bee cuck, we je we shin.
2. Kah ba ge shig ke be me wish,
Ke mah mo yah wah min sah,
Agwe yon ke do de nah mowh,
Liya, ke dah shah me min.
3. Ne bah tah see we nun wab nun
Shah wa nim an wa mah gick
Ah pee ish quah be mah de se
Yon ; Odah pe ne she kun.

Jesus keekedoo, buhgedenic ahbenojeyoug chebenahsekahwe-
wod, kagoween kenahahmowahkagon memah egewh denowoug
ishpeming tahzheogemahwewening aindahwaindahquosejigk.

SCRIPTURE ALPHABET.

-
- A is for Angel, that praises the Lord.
B is for Bible, God's most holy word.
C is for Canaan, the Jews' promised rest.
D is for David, whom God often bless'd.
E is for Eve, who was mother of all.
F is for Felix, who trembled at Paul.
G is for Goliath, whom David brought low.
H is for Heaven, where the faithful will go.
I is for Isaac, the darling it seems.
J is for Joseph, who told Pharaoh's dreams.
K is for Korah, the rebel struck dead.
L is for Lot, who from Sodom was led.
M is for Moses, a great man of God.
N is for Noah, preserved from the flood.
O is for Og, a great giant destroyed.
P is for Peter, who Jesus denied.
Q is for Quails, a sad curse in disguise.
R is for Rahab, who hid the two spies.
S is for Saviour, and Jesus is such.
T is for Thomas, who doubted too much.
U is for Uzzah, who died for his sin.
V is for Vashti, the hard-fated Queen.
W is for Whale, to Jonah a dread.
X is a cross, upon which Jesus bled.
Y is for Yoke, 'tis the badge of a slave.
Z is for Zaccheus, whom Jesus did save.

TABLE

- A Me-ewh natahmesing ABC ewh Adam
- B Me-ewh natahmesing ABC ewh Abel
- C Me-ewh natahmesing ABC ewh Cain
- D Me-ewh natahmesing ABC ewh David
- E Me-ewh natahmesing ABC ewh Enoch
- F Me-ewh natahmesing ABC ewh Joseph
- G Me-ewh natahmesing ABC ewh Gideon
- H Me-ewh natahmesing ABC ewh Hiram
- I Me-ewh natahmesing ABC ewh Isaac
- J Me-ewh natahmesing ABC ewh Jacob
- K Me-ewh natahmesing ABC ewh John
- L Me-ewh natahmesing ABC ewh Levi
- M Me-ewh natahmesing ABC ewh Moses
- N Me-ewh natahmesing ABC ewh Noah
- O Me-ewh natahmesing ABC ewh Othniel
- P Me-ewh natahmesing ABC ewh Peter
- Q Me-ewh natahmesing ABC ewh Quail
- R Me-ewh natahmesing ABC ewh Rahab
- S Me-ewh natahmesing ABC ewh Saviour
- T Me-ewh natahmesing ABC ewh Thomas
- U Me-ewh natahmesing ABC ewh Uziah
- V Me-ewh natahmesing ABC ewh Vahid
- W Me-ewh natahmesing ABC ewh Whale
- X Anzhdysing, kahdunhemisquewid ewh Jesus
- Y Me-ewh natahmesing ABC ewh Ysa
- Z Me-ewh natahmesing ABC ewh Zaccaria

SCRIPTURE

A. B. C.

BOOK.

Ojebwa kiya Shah yah gah nah, she mo-
mah guck.

A. B. C.

MAHZENAHEGUN.